

大漢公報

中華民國四十二年二月十六日 (星期一)
新開紙幣拾四卷第二百廿九號

本報報價目表 (零售每份七仙)

每月	四元五角
每季	十三元五角
半年	二十六元
全年	四十八元

廣告刊例
第一版每行一元五角
第二版每行一元
第三版每行八角
第四版每行六角
報費均請先惠，空函定閱，恕不奉呈。

美(噴)射機在日北部 追擊越界蘇俄戰機

蘇機拒絕命令降落 被美機開鎗擊中一架

東京拾六日聯合社電：美噴射式飛機兩架，本日向越入日本北部界線之蘇俄戰機兩架追擊，擊傷蘇機一架，但該兩架蘇機，迅即逃回蘇屬之千島羣島，查此實為日本政府，自上月拾三日，獲得美機保證為其後盾，警告蘇機勿得非法飛入日本領空後，此為蘇機首次侵犯日本邊界。

據東京美空軍當局稱：越境之蘇機，係蘇製「L-11」普通式單座戰鬥機，每小時能飛四百英里，追擊蘇機之噴射機，為高速之「阿夫特八十四號」雷噴射式飛機。

美空軍當局：謂美機係於今晨在北海道島東端，根室附近，截擊該兩架越境蘇機，美機首先發出暗號，著令該兩架蘇機降落，及至蘇機拒絕命令後，美機乃開火射擊，蘇機一架之機身及機翼，當即中彈，兩架越境之蘇機，即向轉機頭，向十島飛逃。

△美機避免進入蘇界 停止繼續追擊

空軍當局：謂美機為避免進入蘇俄境內，亦停止繼續追擊蘇機，查根室與蘇俄最近之島嶼，相距僅四英里半，日本與蘇俄領空之邊界，相距不過二又四分之一英里，該區早被視為情勢複雜之區，美機「單二十九號」超飛行型噴射機，於去年十月七日，曾在該區附近被擊，事後蘇俄指控美超型機侵入蘇俄領空，並開鎗擊蘇機，美機對蘇之指控否認，謂該美超型機，並無武裝配備云。

東京爆仗廠爆發 死二十二人

東京十六日聯合社電：東京郊外附近一日本爆仗廠，於昨星期六發生爆發，斃日人二十二名，其中大部為婦女，傷者無數，附近之房屋壹百五十間亦受損壞云。

中共五年計劃妄想 破迷信信觀念

香港十四日路透社電：據本港今日接獲北京人民日報二月六日之報紙，刊載謂中共政府之第一屆五年計劃，於開始後首個月，未能照足其程度進行，相信二月份之進行，亦未能照原定計劃推進云。

中共呼籲人民 破除迷信信觀念

香港十四日路透社電：今日農曆元旦之日，使中國無數迷信之人，大為掃興，因根據迷信者稱，每逢新年，若遇日蝕，則顯示國家於該年內，將有重大遭劫，中共官方及輿論，極力呼籲人民，破除此種迷信觀念，謂日蝕乃天然現象，各輿論詳載北平天文臺日蝕發生之解釋。

今日為「蛇年」開始，而又為中國蘇友誼條約簽約之第三週年紀念，北平舉行盛大慶祝云。

老人謂農曆元旦日蝕 預示國軍將回大陸

台北十四日路透社電：華人之老年輩，均稱根據天象，均預示國軍將回大陸，臺灣各地，大部地方今日均能見到日蝕，「大狗食日」年老老均謂日蝕，為戰爭來臨之預示，稱今日之日蝕，特別重要，証：可作較遠之旅行云。

史毛互相致電 祝賀中蘇約紀念

東京拾四日聯合社電：史太林與毛澤東，昨於中蘇互助約簽約第一週年紀念前夕，互相致電祝賀，北平無線電播音，謂毛澤東致史太林之電，表示感謝蘇俄援助中共經濟復興，及實施五年計劃云。

美軍官將助國方 訓練海軍陸戰隊

台北十五日路透社電：美國海軍陸戰隊七拾二人，其中多數為軍官，將於明日抵台北，彼等將協助國方，在台北留兩個月至六個月，協助國方訓練海軍陸戰隊云。

緬甸陸軍與國軍 在邊境劇戰

緬甸：仰光拾六日聯合社電：緬甸陸軍及國軍，現時在緬甸與泰國邊境及中國之邊境，與中國國軍展開大戰，緬甸政府指國軍與緬甸之叛軍合作云。

東德將實施 限制人民旅行

柏林十六日聯合社電：據從東德逃往柏林西區之難民稱：蘇俄佔管之東德當局，現已完成「凍結」其區內一千八百萬人旅行之計劃，該計劃實有如蘇俄現行之限制人民旅行計劃之縮小，每人將限於向當局領取旅行證，普通人民旅行，不得超過二十英里，如屬政府官員或共產黨員，得申請領取特別身份證，可作較遠之旅行云。

中共於農曆元旦 大舉進攻聯軍

高麗：漢城拾四日聯合社電：中共本日慶祝其農曆新年，向老禿山猛攻四小時，曾一度將該處之聯軍，截斷其外間接濟，據第八軍報稱：中共軍營人數約五百五十至一百七拾五，於午夜後不久，即向老禿山進發，聯軍曾兩度派兵增援該山之聯軍，但均遭中共伏擊，密集炮火射擊折回，後聯軍以白砲及大砲，將共軍擊散，傷斃中共軍七拾，聯軍死傷多少，則無報告。

東德共產法官 逃往柏林西區

柏林十五日路透社電：東德共產黨高級法官兩名，昨逃往柏林西區，該兩名共產法官，壹為柏林東區之法院院長，一為黨治力之地方法院院長，查自昨星期四以來，從東德逃往西區之難民，不下二千零六十三人云。

蘇俄顯要猶人逝世

莫斯科無綫電播音消息：猶太人蘇俄充當要職之麥里士，現年六十四歲，經過長期疾病後，昨已逝世，蘇俄政府當局，及共產黨中央委員會，對麥里士逝世，均表示惋惜，決將麥里士舉行國葬，以追念其對蘇俄及共產黨之貢獻，查麥里士一九四拾年至一九五十年，曾充任蘇俄國務部長云。

兩賊圖劫戲院不逞

盜賊兩名昨日圖打劫天堂戲院，不逞，被掃打工人埃利時稱：他在樓上工作之際聽見響聲，而往察視，見兩賊所攜，用繩綁住手足，并用膠布黏住口目，而困于女演員更衣室，當時他聽見另外有人在樓下辦公室內擊甲碼聲音，埃利時大約拾五分鐘後，但賊已逃無蹤，埃利士遂立即打報警，而警察發現甲碼之旋轉器已被賊擊除，但是依然不能開甲碼門，埃利士能

麥穀倉庫工人罷工

云高華及二埠釀酒業工會，裝麥工人二百三十八名，因為資方不肯加工金，今晨八點鐘開始抵制兩埠五大麥穀倉庫，並派糾察隊于穀倉門口禁止工人上工。

據碼頭當局稱：云埠各穀倉，共有麥穀七百五萬蒲式耳(約等於七十斤)而另有五拾萬蒲式耳藏于二埠穀倉內，原本在本星期內又有新貨運到，但過工潮不止，則當局擬停止裝運，現在停泊于兩埠，擬裝運麥穀往海外之大貨船，共廿一艘，均受影響云。

漢非禮戲人員被罰

映中國片之市街戲院(即以前放映劇名烟絲)演員之服裝與行為，有傷風化案，昨日在市警署審判，演員七名被判決行為非禮及不道德與淫穢，各罰款二十元，而院主汝汝氏被判罰款五十元，此烟絲一劇，是國產劇家哥羅維描寫國南方窮人之生活狀況之劇本，其作風極迫真，自從市警干涉亞劇場表演此劇之後，此劇已被禁云。

據法官稱：人人知道亞劇院在未來表演烟絲以前，看戲者甚少，但表演烟絲時，場場滿座，大部份看客是因好奇中之淫慾感所吸引，據被告律師氏稱：該演員行為非禮與否，是全憑各人之心理，所以此案之問題，為此劇是否有引人想入非非，及刺激觀者作不道德之行為之弊，據律師氏稱：我們祇能以行為之是非為判斷此案，而不能以人心之善惡為判，氏律師已聲明擬立即提出上訴云。

有等街道汽車更調

卑詩省電火公司車務部昨日宣布：自二月廿七日起，將往來百路酒街之公共汽車，在東邊之起點，由酒街市街調到打仔街，以補充百路酒街無軌電車，而同時利便來往打仔街及歐馬街之搭客，而俟古壁街至酒街之路段，于五月初修築完竣而懸空車綫裝妥後，則該路公共汽車，將完全改用無軌電車，又該路電車，將在今年秋，直通到富連街云。

四青年行竊廿九次

最近九日內在云埠行竊廿九次之青年四名，昨日被警察控訴，四犯之年齡大約均為十七歲，一個全毀壞條主腰綬，則必予中沖

捕回兩越獄青年犯

全非沙下游區警察，今日四圍出動，搜捕上星期六越獄之奧卡律師，其同伴，名窩碧氏，年十六歲，當日在越獄後，大約兩小時被擒，警察捕獲兩人時，曾開兩次空槍示威。

山福氏，原本被判決處兩年徒刑，

美總統不赦賣國賊

紐約十六日路透社電：美國原子彈彈頭專家伯夫夫婦，定于三月第二個禮拜內處決，愛普考華總統，上星期三拒絕寬恕兩人，而兩人之罪，甚于殺人云。

美無擴大韓戰 及引起大戰企圖

華盛頓拾四日路透社電：美國國務卿杜勒斯，昨日對上議院外交委員會發表重要演說，謂美國對韓戰之見解，而美政府之意見云。

奧太瓦，拾三日統一社電：下議院今日繼續辯論加政府外交政策之是非時，進步保守黨代表亞當氏，曾發表言論，謂英美法等，應鼓勵直接左右攻，共產主義勢力圍之行動，亞當氏最近曾出國週遊歐洲列國，而曾逗留奧國，及另外兩個俄附庸國內一數月，而以前曾服務加拿大陸軍部為特務員。

據彼稱：京漢鐵路，為中國惟一貫通南北之鐵道，而且極容易破壞，所以如果能夠時常破壞，或完恒天文師預測：今後兩日內恢復落

加國新政策之態度

奧太瓦，拾三日統一社電：下議院今日繼續辯論加政府外交政策之是非時，進步保守黨代表亞當氏，曾發表言論，謂英美法等，應鼓勵直接左右攻，共產主義勢力圍之行動，亞當氏最近曾出國週遊歐洲列國，而曾逗留奧國，及另外兩個俄附庸國內一數月，而以前曾服務加拿大陸軍部為特務員。

據彼稱：京漢鐵路，為中國惟一貫通南北之鐵道，而且極容易破壞，所以如果能夠時常破壞，或完恒天文師預測：今後兩日內恢復落

美無擴大韓戰 及引起大戰企圖

華盛頓拾四日路透社電：美國國務卿杜勒斯，昨日對上議院外交委員會發表重要演說，謂美國對韓戰之見解，而美政府之意見云。

奧太瓦，拾三日統一社電：下議院今日繼續辯論加政府外交政策之是非時，進步保守黨代表亞當氏，曾發表言論，謂英美法等，應鼓勵直接左右攻，共產主義勢力圍之行動，亞當氏最近曾出國週遊歐洲列國，而曾逗留奧國，及另外兩個俄附庸國內一數月，而以前曾服務加拿大陸軍部為特務員。

據彼稱：京漢鐵路，為中國惟一貫通南北之鐵道，而且極容易破壞，所以如果能夠時常破壞，或完恒天文師預測：今後兩日內恢復落

天氣報告

據天文臺報告稱：雲哥華今明日天陰而落雨，今日最低及最高溫度，為三十五及四十四度，明日最高溫度為四十五度。

雲埠昨日下午，及今晨濕雪，恒天文師預測：今後兩日內恢復落

天氣報告

據天文臺報告稱：雲哥華今明日天陰而落雨，今日最低及最高溫度，為三十五及四十四度，明日最高溫度為四十五度。

雲埠昨日下午，及今晨濕雪，恒天文師預測：今後兩日內恢復落

大埠慶祝農曆元旦 美軍樂隊參加巡行

△夜總會街團歡
職業化之夜總會藝術。非在街頭所可見。現在名震美國之紫禁城。上海。大觀。及夏威夷等四間夜總會。決報功派出其奧麗之舞星及其傑出之諧角。登台獻技。不取分文。當使愛好藝術者視為神入化。

△報功登遐通傳
酒報功第六軍軍樂隊三十五人之晚餐。由退伍軍人會婦女輔導隊隊長趙蘭蘭小姐報功巡遊美軍一百二十人之工作招待。由趙蘭蘭所將騎樓借出。以便裝置燈光。由趙蘭蘭所將其戰車重搬出。以供載樂隊之需。由華團報功第六軍蘇格蘭式樂隊二十五人之晚餐。由陳唯雄君報功寫對聯。

巡行路線已決定

巡行路線將由士作頓街同源會門前集合出發。沿該街直通龍孔而至失打街。然後左轉至都板街。再左轉前來華埠。到連百老匯街口為終點。始行散隊。開屆時聖瑪利教會大門門戶。歡迎參觀。李清華君亦公開展覽古物。又聞謝百佐君允

大埠車衣廠主 十四人被捕

三凡市訊。加省工業關係部工。業福利科于近日開始進行調查。車衣廠。據調查員史柏林夫人稱。車衣廠女工(其中有若干已懷孕。其餘則為有兒孫婦女)在全埠一。百三十間車衣廠工作時間甚長。而待遇則甚低。各廠向衣服製造商承攬工作。而對廠內車衣製衣及其他工人。則按件付給工資。大多數之車衣廠。皆係以土庫。車房。商店或住房改造而成。違反衛生與安全法之規定。各廠並未經學校當局之允許。而僱用兒童在深夜做工。在取締不良工作環境與條件之初步行動中。法庭已於昨日發出拘票。逮捕縫衣廠主十四人。其理由為彼等對工作時間咄咄。未作適當之紀錄。

西藏中共當局 搜捕武裝拉薩

新德里電。由西藏拉薩之叛變。榜方面獲悉。由於西藏拉薩之叛變。中共西藏當局。已開始搜捕幾乎每一個寺院內担任警衛工作之拉薩。該報稱。已有八十個不穩之拉薩被監禁。此次之圍捕。乃因最近

五房單層屋出賣

五房單層屋一間位於加蘭表區附近商業區取價六千五百五拾元一半現款交易後一個月可能遷入居住如意者請來面議 1833 Parker St. 華埠

華農注意

辦到大幫最新製造
瓜菜種子許多樣新
種菜米華人農家請
早來購以免向隅又
請來取月份牌

錦補民治黨分部 四十二年職員表

執行委員 馬華新 黃賢表 李普榮
李月 趙 黃德勝
正主委 馬華新 副主委 黃賢表
候補主委 周成 李相 黃賢表
秘書主任 李海希 譚均 仁 瑞
外務主任 劉藻馨 馮本鳳 鄭鴻儒
財政主任 李聖安 馬光耀
監督主任 李月 趙 譚均 周在彪
庶務員 周連 黃安 吳業調
核數員 譚恩公 黃國安
全體黨員

達權社民國四十二年 職員表

正社長 阮禮本 梁業德
副社長 伍勵爵 何應能
書記 周開琳 關崇昌
文政 趙仕景 余年休
馬賢林 馬炳亮
全體職員 關崇壽



專家 驗眼 較準 配鏡
氏律古屋
A. Gerard Hirschberg
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
Pacific 8829

精補精

京都雷鳴春精補精。乃御醫秘傳。宮帷補品。為環球未有之生精壯腎良藥。獨家度製。專售一種。服之者無不相逢恨晚。自民國開元。始公諸世。至今通銷全國。風行寰宇。蓋其效速而廣。真有令人驚奇者。

一服精補精。不上半刻。即覺着一團暖氣。發自丹田。上沖頭面。由腦後下循脊骨。過腎俞。入尾閥。直達下部。此時精足腎強。渾身和煖。豈不神爽意快乎。精補精於是得世界公認。為保障腎部之泰斗。一服精補精。永遠可免服別種補品矣。請速一試。方知言之不謬也。

精補精 腎損精虧 色慾過度 陰虛陽萎 耳鳴眼花 氣衰血弱 主治 腰膝痠軟 夜尿頻數 遺精早洩 婦人經痛

雲埠代理 金利源 輔行

者之服 眼相 晚逢

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五毫
補腎藥水 Leland's Kidney Tonic
每樽壹元 及二元五毫
藥單小心配合 洗非林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

行藥新統曹 C. T. SUN

900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

▲補腎固精丸 四兩庄六元
▲鹿耳耳聾丸 四兩庄六元
▲牛黃消核丸 四兩庄八元
▲男子七疝丸 四兩庄六元
▲消粒解毒丸 四兩庄六元

南於酷暑入地暑小使頻數多服利水不特不利反成癱閉飲水無去路焦急難言幸曹統新用下病上取法搗碎上投衝出積垢便如沙灰霍然痊癒其幸何如 Hong Tai 同泰 418, Ord St. L. J. A. Cal.

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone Pacific 6436
Vancouver, B. C.

由香港往大埠船期

企李 總統 正月拾三
威爾遜 總統 二月八日
企李 總統 二月廿八

由港開來大埠總統船男女客位可能在本代理處預購付港應用得搭指定船位前來快捷妥當

本號為環球航空公司協會會員代理世界各航線飛機客票并與各鐵路輪船互相連接如蒙賜顧及有關於旅行一切手續妥為辦理

社行旅昌同利
Marwon Travel Service
541 Fisgard St.
Victoria, B. C.

廣濟堂 Kwong Chai Tong

122 Pender St. E. Vancouver 4, B. C.
電話 PA 8613

提防咳嗽
際此冬春新代交替之時。時感天氣嚴寒。晨起衣單。寒氣侵入。每易傷風。外感諸般。咳嗽等症。本號有見及此。特製參茸衛生陳皮片及化痰止咳丸。專治咳嗽。喉痛。到回春。有止咳。無咳。衛生之妙品也。

每盒定價五毫
照常發售。散劑
外科。國醫。林仕宜寓內

MISS ALLENA CHONG

Insurance Agent
256 East Georgia St.
門牌二五六號 佐治街東
電話 TA. 3526

蔣玉蓮保險
代理人壽保險
火燭。汽車。意外
僑胞如有委託
服務週到

堂育萬 MAN YUCK TONG CO.

P. O. Box 1154
544 Fisgard St. Victoria, B.C.

承辦祖國雜貨參茸玉桂
熟藥著名中西
各種丸散膏丹
裝製鮮明藥
片不論零沽
批發取價格
外克己
電話 E. 8121

司公貨國利茂 MORLEY CO. LTD.

552 FISGARD ST. P.O. Box 1164 VICTORIA, B.C.

特約代理 永利威 各色藥酒
新辦到 糯米酒
贈美人日曆牌

裕給公司 YEE LUNARK KEE LTD.

P. O. Box 221 VICTORIA, B.C.

新到 糯米枝干 生晒糖薑 彩盒糖薑 各款茗茶

美服八折

各種男服靚及齊備
巴陵頓男服店
BARRINGTON LTD.
339 W. HASTINGS ST.
MA. 4929

MY BANK BANK OF MONTREAL

借債能助營業否
若汝宜一低廉價之借項以展開生意或改革之變為現代化。倘汝有能力償還。滿地可銀行可以幫助汝。生銀是本行之營業。請與就近司理商。業計。則他必樂意。可能範圍。助汝。滿地可銀行。加國第一銀行。自登八零七年以來。曾與各界人士接洽矣。

London Drug Store

Main and Union, Vancouver, B.C.
PA. 3847 (舖材藥教倫)
宜相鏡價 街黃天夾街舖

精神及魄力 是汝所應得
Pass Vitamins
此藥丸能補益精神。安睡。及防傷寒。令汝精神爽利。每盒百粒五元

堂壽永 WING WAH CO.

506 Main St. Vancouver 4, B.C.

逢痛止痛 風濕跌打膏藥 逢腫消腫
總代理發行處 永華烟草行

MODERNIZE TAILORS

W. PENDER at CARRALL

趨時裁縫店
本店現有存架新衣服。一帶特價平賣。若君若相宜。衣服請來一看。

司理黃公禮啟

備俱貨雜杭蘇

MA. 4929

4X Canadian Bakers Ltd.

請常食美 味優越之 各種麵粉 市嘜麵粉

通訊

穗共「新婚姻法」

故意放縱胡爲衝破家庭壁壘
引誘投入懷抱準備家庭革命
廣州通訊：穗共婦女會上月十三日召開第四屆全市各區婦女代表大會。一連三天，十五日閉幕。會上鼓勵各婦女代表，努力執行新婚姻法。謂應由現目推廣貫徹階段中。按步推進。由點至面。俾至三月時。全面普遍展開云。最主要問題。全在指令推行新婚姻法。破除舊婚姻制度等辦法。內容甚詳。大要在組織工作隊。刺探民間婚姻糾葛。多而婚姻關係。煽動婦女起勇氣。不受家庭約束。隨時結婚離婚。行動自主自由。與男子一樣權利平等。換言之。無非放縱婦女任意而爲。使之目無家長丈夫。衝破舊家庭壁壘。以達成將改革家庭組織。另置而使之投入共方懷抱。俾將來進行家庭鬥爭。清算父母一切罪惡。俾協助「民政」的家庭清算工作而已。并令各代表回街區後。展開工作。發動群衆。準備選擇幹部。訓練學習。俾將來普及的展開云。

穗共清算

兩航投機員工
兩航飛機判歸陳納德
他們沒用了

香港通訊：兩航飛機自英廷判歸陳納德後，穗共開始清算兩航員工。曾逃出者稱，前失航機務組主任鍾思成，護航隊長陳樹，中航機務組技工黃尚培羅佐平等四人。昨日八日已被捕。并將住宅大搜。仍將家人看管。

廣州私押死灰復燃

押物「九出拾一」七日斷贖
街口什架衣攤是私押化身
廣州通訊：私押過去已歇跡。近又有死灰復燃之勢。雖罰則極苛。但經營者均有背景。或爲共幹及家屬。警察街區均無奈何。商民怕死。均不敢經營。所押物多星期則斷。如押一萬元。只得九千元。贖時要壹萬一千元。比之雷公轟九出拾三歸。九成發出收回拾三成。三個月期。尤爲過之。現在街口擺設之外表爲什架攤衣檔。實多是共幹操持之私押化身云。

華人西醫

葉求錦 Dr. K. G. Yip
531 Main St. Phone: Off. PA. 1716
Res. PA. 8485

龔邦耀 Dr. E. B. Gung
193 E. Hastings Phone: Off. PA. 8610
Res. FA. 8522

趙社鴻 Dr. F. S. Chu
15 E. Hastings Phone: Off. MA. 2053
Res. West. 1489L

陳繼堯 Dr. G. H. Chan
628 Main St. Phone: Off. TA. 2824
Res. FA. 5089-L

梁楚魂 Dr. S. W. Leung
Off. TA. 4934
Res. KE. 0636

黃永源 Dr. W. Y. Wong
221 Main St. Phone: Off. PA. 4709
Res. FA. 8841

華人牙醫

趙社現 Dr. W. S. Chu
426 Main St. Phone: Off. TA. 4843
Res. N.W. 4749R1

李連宸 Dr. D. S. Lee
193 E. Hastings Phone: PA. 7059
Suite 108

中和公司

CHUNG WO HONG CO.
Phone MA. 9612
237 Powell St. Vancouver, B.C.

新到
沙田柚
水仙花
枝乾
糖薑
冬節禮品
各式俱備

李家園

LEE KAR SHONG
P.O. Box 795 Vernon, B.C.

西人瓜菜俱備
老身上灰冬瓜
合時瓜菜上市

泰興有限公司

TAI HING COMPANY LTD.
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

新到
皇帝牌十
淨新絲苗
說鮮蓮藕
沙坪粉葛
板椰芋仔
紅芽芋仔
新白花生
新黃花生

襟仔梳銀行

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.

華友與本分行來往
已多年矣。
我們歡迎往埠外諸
君隨時以華文或英
文通信與本行磋商
一切疑問當盡力
解答。
本行代客郵電匯款
香港手續最簡便及
妥當。
我們主張有公債票
或其他貴重物件請
君，租賃本行保險
箱保存。
我們隨時願爲我新
舊華客服務。

OLD INSPECTOR RUM

此露酒味道
醇香酒質甘
滑誠人羣之
愛品購酒時
不可叫取霖
酒只可叫取
奧路沿市碧
打便能認識



UNITED DISTILLERS LTD.
【載登所府政省時申或局酒非並白告此】

良緣社徵求男女社員

處今日有家歸不得，樓留海外，單調寡歡他孤芳而自賞者，大有人焉。溯我國自周公制禮樂，定婚姻，迄現代社會，人生最大意義，莫若男女相愛相悅，而成家室之好，張徹有云，閨房之樂，有甚於書眉者，豈偶然哉？此本社之所由起也。誠以我旅美華裔男女僑胞，多數爲環境生活，經濟工作所羈絆，平日既乏社交溝通，更無月老其人，且因散處各方，參商異地咫尺天涯，緣慳一面，欲求互相結識，由友誼而戀愛而結婚者，豈不戛戛乎其難矣？抑華僑社會傳統習慣，男女之間，儼若鴻溝萬丈，此無他，未能因勢利導之也。本社同人，有見及此，思效君子愛人以德，成人之美，汎愛衆，而親仁。矧聞耶穌教示信徒，亦以博愛助人爲教本。同人不敢，敢引此以自信，在固有職業之餘，求爲大眾服務，其出發點既非求名，亦非圖利，更無個人私慾之企求，及政治背景作用。社員之間，藉通訊以聯絡，借本社爲媒介，樞紐其成，各得其所，求內心之對象，盡戀愛之自由。將見詩題紅葉，郵傳綠差，縱未遂結成伴侶，亦當爲旅邸知音。千里神交，三生有幸，春花秋月，甜蜜奚如，福至心靈，交臂勿失。本社備有簡章，函索（付郵資一元）即奉，踏破鐵鞋無處覓，得來全不費功夫。請日，欲求收穫，必先耕耘，藍田貴乎種玉，君子賦其好逑，表同情者，盡與乎來！（通訊處）
P.O. Box 113 Times Sq. Station
New York 36, N.Y. USA

重新廣告

本旅社現新入接手續營業
大加修飾煥然一新房舍
空氣床褥潔淨汽暖溫煖
水喉冷熱日夜供應來往
利便招呼週到租租克己
僑胞光顧無任歡迎
新亞旅社經理 甄法明 啟

HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MA. 9064

英華公司

Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.
Pacific 5716

蘇杭車衣

民國四十一年

◎民治黨鳴謝經費

新大館五十元	合利二十元
馬錦球 李榮九 鄭忠梅 每拾元	
鄭連發 關邦健 黃義華 鄭程萬	
馮統益 每五元	何銀勝 廖安燕
趙將潮 余喜 周錦洋 廖自強	
每三元 鄭彭聲 曾錫元 廖造喜	
徐炳 鄭秋仍 曾錫元 廖造喜	
何銀勝 徐鏡泉 梁秀鳳 林進傑	
黃鴻新 陳秋霖 蔡慶盛 鄭新添	
鄭秋仍 馬樂 黃華滋 關文剛	
關裕添 關鏡雄 關鏡豪 廖勳濤	
鄭瑞澄 胡華錫 周成光 薛聖接	
唐亦佩 曾文 關祥生 鄭運聲	
趙仕照 每二元	張水生四元五
南京樓四元	駱兆良 譚子寬
何金錫 鄭尙棧 鄭光益 譚子安	
每一元五	江南樓 駱兆龍 駱兆全
馬錦球 朱由堯 曾錫元 陳少荃	
鄭新添 黃南 譚子富 徐德田	
李希實 每拾元	

馬文仲會計師事務所

電話 TA. 3621
No. 511-193 E. Hastings St.
Vancouver 4, B.C.

加拿大復興公司

FORD HING
179 Dundas St. W. Toronto Ont.
少林風濕跌打膏加東僑胞都讚好
若果功效唔靈驗怎得口碑常載道
▲加拿大獨家總代理
漳州泰康堂藥行少林寺真傳
跌打風濕膏藥
每張八毫 主治風濕痛症於患發作
外埠八毫
侯萍溪謹啓

秘詩蒸酒

秘詩蒸酒 市·潑
加拿大威士忌酒
BC EXPORT
或同酒非並白告此
載登所府政省時秘



文匹舖

Pitman Optical
J. J. Abramson
I. F. Hollenberg

眼驗家專鏡配
鏡眼製配備俱色色

734 Granville St.
層下地
Vancouver Block
MArine 0928

黃漢

經紀事務所
填報工商入息稅紙
解決：入籍移民事件
整理：生意數目部記
各種保險，營業買賣

金然棧公司

KAM YEN JAN (1948) LTD.
PHONE MArine 1757
223 Keefer St. Vancouver 4, B.C.

臘味發行
白油腸 大原鴨
鴨潤腸 鴨下庄
五花肉 鼓鴨片
金銀潤 臘排骨

利源興公司

GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone MA. 9743

最近由昌興公司船辦到大宗年節貨品

正沙田柚	青皮甜蔗
白肉茨菇	桂林馬蹄
沙坪粉葛	泮塘蓮藕
佛手白果	芋頭芋仔
髮菜蠔鼓	鮑魚海參
花膠蠔膠	魚翅燕窩
吊片油柱	冬菇草菇
雪耳竹笙	香辛榆耳

陸聲

以義氣聞名
以忠誠救國
以俠氣除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Press, Ltd. 425 Pender St. Vancouver, B.C.

滴血神劍下集 李江不肖生著 (四二)

清宮武俠 第九回 聆音言甘鳳池被刺 起疑雲雲中燕遭難

依然把血滴子帶着，趕由西門到京城，輕車熟路，不待問徑，便入了皇城，進了圓明園故宮，遇着詹大亭，寒暄數語，把血滴子和僕寶力收進自己臥室裏面，然後領了內監通票，請其入告，等了一個時辰，內侍出來傳旨，今晚西初在仁和宮見面，雲中燕只得守候日暮西山，再行見駕，只是當日故舊，均紛至沓來，擁擠得一個臥室，水洩不通，那白太官、陳笑娘、甘鳳池、盧成、呂芳等，相率而至，雲中燕忽然想起，和甘鳳池酒後的事情，慚愧到了無可容身的地步，把和甘鳳池告罪，自承酒後孟浪，現在實無面目以見故人，只好今日自刺請罪，懇請公同仁處我，以應得之罪，我雲中燕却無異言的。白太官不待雲中燕說完，就搶白道：雲兄之言差矣，自古聖賢孰能無過，過而能改，善莫大焉。現在此事，已有兩月有奇，甘大哥也是曠達之士，却不至嫉惡如仇，但是此番受何人指使，或是彼此何意見，不妨明白自告大家，有過則改，甘大哥必能受教，白太官正說着話，內侍飛而至傳命召見，雲中燕就趁此暫行告別，隨着內監去了，大家也就分散，各歸寢室，再說雲中燕匆匆來在仁和宮，那宮門虛掩，半等雲中燕進來，方纔走進合階，雍正帝已經穿着尋常便衣，老遠在那裏笑嘻嘻的，垂手相迎，雲中燕見雍正帝和藹可親，立在那裡，就擺衣拜謁，再抬頭已不知雍正帝何在，急忙起身拾級而上，剛到龍廷附近，忽然一陣頭昏，就支持不住，砰然一聲，昏倒地上，心和醉酒一般，只聽得內侍傳旨，命力士飛刀砍取首級，血滴子的功臣，就在仁和宮殿門口，魂遊天上，名在人間了，登時又命力士侍衛，圍搜雲中燕屍身，有無凶器，檢查一過，恰將在手旁搜得寶刀一把，呈上御覽。

有情人終成美眷

但因憤恨余兆蔭之故，慨然允之，從此以後，婦英即閉門念佛，不忍寒窗苦約，頗時悲痛萬分，却又無法如何，遂斷所佩繡帶，懸梁自縊，大抵婦英命不絕，當手鈞一髮之際，裙帶突然中斷，婦英遂隨而墮於地下，隆隆一响，驚動家人，前來將伊救活，徐某聞訊趕去，求死，將遺書交與父母之命，而求從余兆蔭此窮生耳，婦英曰然也，父捨棄鳳麟而許豚兒，將必斷送我之終身幸福，我寧死亦決不從命也，雖然，父不可違，違則不孝，私約不可訂，訂則不貞，惟事情已變於前，今日尚復何言，徐怒曰：賤婢子，執拗至此，真氣煞為父也，我固知婚姻大事，其強合者，必無好果，但我實心余兆蔭之為人，將永遠不以汝婚之，婦英曰：老父不許婚余兆蔭，誰敢許逆，惟父若願仍有愛恤女兒之心，女願義奉承，喜曰：此真我家之乘龍快婿也，欣然連理結縭，旋擇吉日結婚，余兆蔭與常英，便有情人終成美眷云云，如絲某者，亦可謂高生白頭之匹夫俗物耳，惟世上見高則拜，見低則罵，簡直成風氣，自古已然，於今尤烈，亦可慨矣，令人撫掌一嘆也。

妙計奪掌珠

林石廷，年少英俊，某日路經舖舖店，忽觀櫃內之售賣員，乃一妙齡女郎，丰神絕麗，驚為天人，歸家，日夕苦思，幾經詢查，悉為店主掌珠，乃求計知友楊君，楊向有情場軍師之稱，苦思得良計，授於林，林依計而行，返家告父，取資金經營賭博，父固多金，允其請，林石廷斥資購大批賭鏢，而往該店店求見店主，主人陳富元接見，詢何事，石廷出鏢示以與交易，且宜其值，陳見有利可圖，大喜，與訂合同，成交而別，自後每隔旬日，必有一次交易，雖賭博亦在所不計，陳元乃圖利商人，以向林所購貨，物美價宜，售出特多利潤，是以林每至，必欲若上賓，林乃獲職女郎芳名雪梅，乃富元獨生之掌珠也，林時借故與談，女亦喜其談吐，漸漸投機，某日，林又過訪，與陳賭博生贏，陳以事故須外出，乃留林坐，林覺機不可失，乃邀女往看戲，女以父出却之，林力懇再四，女心軟難拒，乃訂於晚上，林大帶，將與女交談片刻，陳從外返，林乃告辭，是夜，林至戲院相候，安果如期至，散場後，復相偕消夜，經此次相遊後，兩人更熟，女對林印象亦漸佳，故對林有所約者，多赴之，女父漸知此事，以林家未明，疑林乃走私之徒，生活無定，頗不滿，乃詢女，女與林疏，林大急，詢女何故，女不以告，只報以微笑，林覺女難，笑折波實再難忍，一日，力懇女作一日遊，女心軟，遂以連日來對之冷淡，已覺不忍，故奉允其請，林偕女至郊外，力陳愛意，且表白自己本富家子，為糊口，操業販賣賭鏢，每大經營，均為虧本生意，但能得聊垂愛，在所不計也，語時，辭真意誠，女聽其言，復以其既為富家子，老父富不以為怪，乃允，歸而告父，富元以其家世既富，人亦英俊，得婿如此，足慰老懷，卒允兩人婚姻，林大喜，告辭返家告父，擇日成禮焉，臨婚之日，富元乃撫女溫言曰：今吾願汝意，而汝哉此子，汝此後若夫有術可也，女乃笑不可仰。

鳥在睡覺的時候 為什麼不跌下樹來？

鳥的脚，天生就有抓樹枝的作用，當鳥在樹上打瞌睡的時候，牠的體重將牠的腿壓彎，腿一彎，腿裏面的筋自動地收緊，使得腳上的爪子也收緊起來，所以就是熟睡的時候，牠還是可以固守崗位，穩立不跌。

女人心理

奇裝異服實際不是女人所發明，她們不過是跟著裁縫的心理跑而已，她們自己沒有審美觀念，不然怎麼會長旗袍呢？又流行短的呢？之後重新流行長的呢？這革新與舊，作崇的仍是那些男裁縫，懂得女人心理的，理髮師以外，就是裁縫先生。

科學新法 保護牙齒

紐約衛生專員葛里保報告：自一九四四年起，紐堡食水加弗(氣)以後，市內學齡兒童之爛牙已減少百分之四十七，附近環司致食水並未加弗，則兒童爛牙如故，按食水加弗係將食水一萬分加弗一分，經此次試驗後，足證食水加弗不但無害，且能增進兒童牙齒之健全。

客途偶感

其一 征邁依然歲月遷 遠馳異域久流連 年經強壯心如作 哀笛頻聞憶故園

其二 茫茫前路將何之 虛度韶華祇自知 經世無能慚已老 不堪回首少年時

其三 湖海飄蓬數十年 生平志願恨難酬 風塵滯滯未歸休 長作羈人實可憂 安得中原成樂土 鄉旌杖履慶優遊

其四 閑旅輕車趁暮晴 環峯若帶野中平 春花繞路撩騷意 澗水奔泉動客情 隔岸方隨短棹渡 漫歌忽聽小鶯鳴 思湖別感中原事 烽火華南慘厲聲

欲買精良國貨者請來
輔行雜貨公司
本公司近由祖國採辦精良
貨品正地道無材以應
僑胞採辦
公貨雜行舖
ECHO HUNG COMPANY LTD.
128-131 Pender St. E. Phone PA. 6355 Vancouver, B.C.

天廚味精廠出品
味精
各商號均有發售

堂仁壽余
YEE SO YEN TONG
437 Gore Ave. VANCOUVER, B.C.
尾斷，心氣痛丸每瓶二元
三個見功不受(〇〇)〇
見效欲知詳細函索即奉
Wing Chung Co.
254 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
Hong Kong Co.
149 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

◎新造生鮮超等菜米
合農家用特別發行價
真正 WHITE LISBON 青蔥米 每磅四元二毛五
最好 CAVALIER 紅標仔米 每磅七毛
TOUCHON 半律米 每磅壹元八毛五
DETROIT DARK RED 深紅色 每磅壹元二毛五
PEAS Pilot and Laxton. Progress 不亞每磅一元三
【星期三照常營業】
布蘭公司啓
JAMES BRAND & CO. LTD.
2404 Granville St. BA. 2165

Phone: Marine 7810 RES. Marine 0908
所務事險保梳燕宏黃
FUNG WONG INSURANCE AGENCY
416 Columbia Ave. Vancouver, B.C.
代理人壽燕梳
樓宇保險
實業買賣
代接厨什板紙園工
代填入籍移民資考
附二生活書店
新到古今小說雜誌
學校課本文字房字帖
信札作文日記歌集

代理
各種香煙蔗糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源與記右隣

司公貨雜隆永
WING LUNG CO.
142 E. Pender St.
Phone PA. 1734
VANCOUVER B.C.
專營合時瓜菜
祖國雜貨水貨
鮮肉金豬火鴨
精製臘腸臘鴨

PHONE PA. 6527
司公益合
HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
本店專營
精製 白油腸臘 鴨
臘 肉鴨片肉
新到生薑 馬蹄 粉葛

棧成天
HIN SHING JAN
238 POWELL ST.
VANCOUVER 4, B.C.
電話 TAtlow 4727
本號專推銷新鮮園口猪肉自
養新鮮園口燒火豬精製靚白
油腸臘鴨片鴨下庄五花臘
肉仰各界親愛僑胞們大小光
顧取價相宜無任歡迎

米仔鉄仔靚最洲美
身長粒成·白雪
米等上省士武
米靚最爲者食所汝知我
庄磅百壹庄磅十五
MA HAT NA
商洽列下與請情詳知欲
POWELL & CO.
163 W. Hastings St.
MA. 9033
◎營業部啓事
本報兼接理各種印件，如傳單，貨單，名片，入魚紙仔，信封，券據
信封，信箋，帳簿，捐冊，及書簿等。名目太繁，悉未枚舉。均工
作精美，印刷玲瓏。計價特別相宜，仰祈留心賜顧是荷。

五油五

百年老號高生益油廠
增設港澳大晒場貨正質
潔保衛生色味上乘全
無雜質光顧僑胞請認明
中英政府註冊商標方不
致誤焉

澳門分廠：羅神父馬路通衢街六號
香港分廠：九龍荃灣安樂街
批發處西營盤第二街一三五號

GANGLEY TRADING LTD.
280 PENDER ST. E. Phone TA. 7931
VANCOUVER 4, B. C.

利僑貿易行

LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

新發芽綠荳上市

新辦到大量
特價批發

中國經理有限公司代理燕梳梳實業
生意買賣交易并契約入籍移民事宜
附設利僑大旅店招待來往客商
香港號 僑英行辦莊 匯兌 船機客務

元發雜貨藥材發行

Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

年節海味 大幫登場

天字大海參 九龍吊片尤
五羊大堆翅 沙井大蠔鼓
正大蘇鮑魚 「大」艇墨魚
祖國明蝦片 大個江搖柱
泡浮大蟾膠 厚身白花膠

「花菇」草菇「雪耳」竹筍「榆耳」

最新行情部印備，函索即奉

仁和田

舉杯邀君飲：
八大著名滋補藥酒
十二安士庄糯米酒
廿四安士庄糯米酒

祝君永遠健康

總代理 國信有限公司
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

庚利公司特推薦

百年老號高生益油廠
增設港澳大晒場貨正質
潔保衛生色味上乘全
無雜質光顧僑胞請認明
中英政府註冊商標方不
致誤焉

澳門分廠：羅神父馬路通衢街六號
香港分廠：九龍荃灣安樂街
批發處西營盤第二街一三五號

GANGLEY TRADING LTD.
280 PENDER ST. E. Phone TA. 7931
VANCOUVER 4, B. C.

林西河總堂

舉行春宴大會
二月廿五日下午六時 假座新華
酒樓舉行春宴大會 筵開廿餘席
由主席林佐然宣布開會旨趣 隨
即起菜 席間談笑風生 主席並舉
杯與眾共飲 又敬七十歲及以上之
父老一杯 該日適為農曆年初二
並向各屆仲賀年 祈禱中華民國不
日政治安定 全國人民享受安居樂
業之幸福 直至七時半散席 隨則
各人返回總堂禮堂 由男女青年
北瑤 宇杰 玲芳 月嬌 福寧
華安 仲堅 宏迪 文燦 振雄
均備 岳登等 主持娛樂晚會 放
映電影 汽車 卡通片 鴉片
卡通片「駱子大翻身」 卡通片「
撒爾維亞霍香中之銀」 末由各男
女青年唱曲奏樂助慶 直至拾一時
乃散會 誠盛況也

會館助童院籌款

雲南西人錫士婦女俱樂部於前
數日函請全加中華總會館 代請華
文學校學生 在華區插畫籌款 爲
日療治殘廢兒童醫院經費 經由
總會館代爲函請各華文學校委派男
女學生 于昨廿五日在華區揮毫籌
款 是日適值大雨淋漓 僑胞在街
上往來者不多 而各學生亦因雨阻
工作上窒礙難行 故所籌之款
未有相當之成績 計大公義學學生
吳朝麗 鄭如興 關翠霞 吳朝興
鄭松炳 鄭達謀 關光立 關競豪
劉碧雲 陳惠蘇 林佩翠 林萬泉
關玉麟 梁偉銘 關銀珠 周秀芳
等 共募得銀壹百六十七元二
毛九仙 文匯學校學生黃國偉 劉
素馨 黃郁海 陸婉嬌 周鈞強
湯華順 黃麗英 伍瓊芳 許幸安
雷玉榮等 共銀四十五元四毛
三仙 華僑公立校學生鄭汝昆
曾碧香 李均偉 趙美倫 殷彩鳳
孫香飛等 共銀拾七元五角三
仙 統計共捐銀貳百三十三元五
毛 當時在場做工作者有黃俊傳
李耀石 李廣來 黃敬三 高庚華
等 此次籌款 由該總會館職員司
徒捷子 馬榮騰 李耀石 馬善允
報効各學生晚餐 黃文甫報効貼出
報紙一紙 梁修植報効各工作人員
晚飯 均屬熱誠可嘉云

鳴謝

謹啟者本黨社於民國四十一年十一
月廿五日舉行新樓落成開幕典禮叨
蒙民治黨各級支部連權社暨各界
團體僑領代表中西名流不我遐棄聯
翩惠臨指示良多增光無限復蒙惠賜
隆儀珍品詞祝祝電情深誼重銘感五
中欣忭無已謹泐數言鳴謝

錦補錄 民治黨 全體人謹謝

厚惠列后 恕不稱呼

雲南民治黨 達權社 城埠民治黨
達權社 近民治黨 達權社
企商打黨社 邱亞板汝民治黨
坎間黨社 雲南大公義學 達權社
達權社 柯京民治黨 達權社 民治黨
維城體育會 維利慎慎民治黨 汝
利慎慎民治黨 衛聯團 列必珠黨社
大同義學全 雲南大漢公報 都城
民治黨 片市魯別黨社 美國山且
寸民治黨 卡枝利黨社 布蘭頓生
錦補錄中國國民黨 至德堂 李氏
公所 片市魯別黨社 以上俱祝詞
錦補錄社祝電

(獎金列下) 雲南民治黨支部
連權社 每叁拾元
錦補錄 馬氏公所九拾三元五
李氏公所八拾元 馬本鳳 曹亮
劉漢馨 馬恆燮 全廿貳元 至德
堂拾六元 李治 黃培 每拾五元
中國國民黨式拾五元
卡枝利李廷俊 庇李吹李炳華 每
拾五元 馬煊本 馬煊本全拾五元
雲南慶豐喜 民治黨 連權社每拾
元 達權社 民治黨 連權社 沙朱
廣運 汝利慎慎民治黨 聯衛團 卡
枝利劉恒權 美國山且民治黨
布蘭頓生 錦補錄西人參臣 吳
玉香 馬濯 宋棣蓼 楊浩 朱垣
吳治美 李昌南 李普榮 曹桂洪
每拾元 城埠民治黨 連權社
錦步利黨社 庇李吹林佑 馬昌
枝 近民治黨 連權社 片市魯
別林有 都城連權社 邱亞板汝民
治黨 沙舞茹煙 卡市頓鄧結德
馬世信 柯京民治黨 維城體育會
古文 梁仍 大漢公報 都城民治
黨 尾利慎慎民治黨 沙市加寸民
治黨 卡枝利民治黨 達權社 馬
奕棠 鄺南勝 張琳閣 余如良
謝智 汝利慎慎世重 方富桐 粉
汝棠想 錦補錄西人亞積 西人哭
架姆 西人粉下 鄧坤 李錦來
袁萬民 胡長 謝允才 黃錦銓
馬遠政 麥照 以上每五元
列必珠黨社大同義學全 滿城黨社
全 溫地群黨社全 吶吹黨社全
企商打黨社全 每五元 庇李磨李
福臻四元 古文 雷學振 容保

西童玩槍擊傷自己

住第二街東二四八四號十四歲
西少魯地巴對拉氏 昨日與同伴在
假溪廣場玩廿二號槍 而值他向
同伴解釋自製撞針之結構時 誤觸
槍機 擊中自己腹部 刻在公醫院
醫治 傷勢尚輕 巴氏入院未幾
旋即由外科醫師施行手術 取出藏
于其腹中之槍彈云

百老匯大旅店

BROADWAY HOTEL
Phone PA-3445
Hastings & Columbia
Vancouver 4, B.C.

接洽華區
安寧雅潔
電梯電話
私用浴室
附設齊備

都朗度行

本行與加拿大各界人士接洽
已有九十五年歡迎貴客之營
業香港匯兌相宜及快捷妥善
在雲南我們有支行在緬街夾
喜市定街及其他十一間便利
支行二埠設有支行城埠支行
在布律及益市街又一在得既
利市街均爲君利便而設立焉

廣德隆床鋪被褥

特別加長水鴨毛褥仔廉價每張四十九元半
新到大帮羊毛毡，床布，毛枕俱全。

雲南廣德隆床鋪被褥 貨大宗 薄利
銷流廣 爭雄

HO INN CHOP SUEY

79 Pender St. East
Vancouver, B. C.
TA 3743

大宴小酌
桃園餐室
一律歡迎

THE BANK OF TORONTO

本行與加拿大各界人士接洽
已有九十五年歡迎貴客之營
業香港匯兌相宜及快捷妥善
在雲南我們有支行在緬街夾
喜市定街及其他十一間便利
支行二埠設有支行城埠支行
在布律及益市街又一在得既
利市街均爲君利便而設立焉

百老匯大旅店

BROADWAY HOTEL
Phone PA-3445
Hastings & Columbia
Vancouver 4, B.C.

接洽華區
安寧雅潔
電梯電話
私用浴室
附設齊備

廣德隆床鋪被褥

特別加長水鴨毛褥仔廉價每張四十九元半
新到大帮羊毛毡，床布，毛枕俱全。

雲南廣德隆床鋪被褥 貨大宗 薄利
銷流廣 爭雄

陳頴川總堂同敬約

本堂謹訂於三月十五日下午一時舉行第廿
七週年紀念典禮並開全加代表大會參擬
各要案同日下午五時設筵于西湖權統請
各埠頴川分堂 暨各昆仲姊妹屆時踴躍
駕臨助慶指示禮儀曷勝榮幸
附則敬啟者老起凡七十歲已上者請本堂務務合格赴宴
免費席金須預早報名方有效
加拿大 雲南 陳頴川總堂同敬約

新民生公司遷新舖

由二月十二日

擴張開市
優待顧客
減價一月
美生鷄林
新年佳節 大幫親鷄
歡迎光顧 免費送到

新鮮肉品
名師燒臘
中西雜貨
合時瓜菜
零售發行
一律歡迎

Sun Min Sang & Mee Sang Co.
278 E. Pender St.
Vancouver, B. C.
Phone PA. 8817

黃堃地保官事務所

代理飛機船務及大陸人地事務
黃堃地保官事務所

歌林唱片每只壹元七毛五
金星南聲唱片每只壹圓五
帶淚狂歌我親卿
何非凡 鄧碧雲
白雲仙 梁白雲
白雲仙 梁白雲
白雲仙 梁白雲

QUON H. WONG AGENCIES, HONG YEE ON CO.
141 E. PENDER ST. VANCOUVER, B.C. PA. 1638